



2005

# Le Code Napoléon Régit-il Toujours l'Amérique Latine d'Outre-Tombe?

Matthew C. Mirow

*Florida International University College of Law*, [mirowm@fiu.edu](mailto:mirowm@fiu.edu)

Follow this and additional works at: [http://ecollections.law.fiu.edu/faculty\\_books](http://ecollections.law.fiu.edu/faculty_books)

 Part of the [Civil Law Commons](#)

## Recommended Citation

M.C. Mirow, *Le Code Napoléon régit-il toujours l'Amérique Latine d'outre-tombe?*, in *LE CODE CIVIL, 1804-2004, ENTRE IUS COMMUNE ET DROIT PRIVÉ EUROPÉEN*, (Bruxelles: Bruylant, 2005).

This Book is brought to you for free and open access by the Faculty Scholarship at eCollections @ FIU Law Library. It has been accepted for inclusion in Faculty Books by an authorized administrator of eCollections @ FIU Law Library. For more information, please contact [lisdavis@fiu.edu](mailto:lisdavis@fiu.edu).

Le Code civil  
entre *ius commune*  
et droit privé européen

Études réunies et présentées  
par Alain WIJFFELS

**BRUYLANT**  
BRUXELLES  
2 0 0 5

La préface de ce recueil et l'article final, «Qu'est-ce que le *ius commune*?» sont une version remaniée des thèmes présentés à la Faculté de Droit de Gand en mars 2002 lorsque l'auteur y a occupé la Chaire Francqui. Le présent ouvrage est publié avec le soutien de la Fondation Francqui.

ISBN 2-8027-2029-5

D / 2005 / 0023 / 10

© 2005 Etablissements Emile Bruylant, S.A.

Rue de la Régence 67, 1000 Bruxelles.

Tous droits, même de reproduction d'extraits, de reproduction photomécanique ou de traduction, réservés.

IMPRIMÉ EN BELGIQUE

## TABLE DES MATIÈRES

	PAGES
<i>Préface</i> , par Alain WIJFFELS .....	v

### I. – THÉORIE DU DROIT, DROIT COMPARÉ ET DROIT INTERNATIONAL

1. <i>Sur la cohérence des ordres juridiques</i> , par Philippe COPPENS .....	3
2. <i>Le Code civil et la base commune du droit privé en Europe</i> , par Mark VAN HOECKE .....	29
3. <i>La contribution du droit social au droit commun des contrats</i> , par Alain SUPIOT .....	47
4. <i>Ius commune et harmonisation du droit des contrats</i> , par Marcel FONTAINE ..	75
5. <i>La réforme du Code civil allemand : une source d'inspiration pour une révision du Code Napoléon?</i> , par Denis PHILIPPE .....	93
6. <i>Droit écossais, ius commune et le développement du droit privé européen</i> , par John W. CAIRNS .....	117
7. <i>Le droit privé composite d'Afrique du Sud et le ius commune européen en devenir</i> , par J.H. HERBOTS .....	149
8. <i>Le Code Napoléon régit-il toujours l'Amérique Latine d'outre-tombe?</i> , par M.C. MIROW .....	179
9. <i>Un héritage civiliste en droit international public?</i> , par Pierre D'ARGENT ...	205

### II. – DROIT BELGE

10. <i>Le droit international privé en 2004, entre ius commune, codification et droit privé européen</i> , par Marc FALLON .....	225
11. <i>Indisponibilité, ordre public et autonomie de la volonté dans le droit des personnes et de la famille</i> , par Jean-Louis RENCHON .....	269
12. <i>La propriété et les enjeux urbanistiques du troisième millénaire. La propriété des volumes</i> , par N. VERHEYDEN-JEANMART et Pierre-Paul RENSON .....	333
13. <i>Propriété immobilière et intérêt public. Des certitudes de 1804 aux interrogations d'aujourd'hui</i> , par Diane DÉOM .....	359

	PAGES
14. <i>Code civil 1804-2004 – droit rural : vers une autonomie de plus en plus marquée</i> , par Étienne BEGUIN . . . . .	377
15. <i>Le droit commun des obligations contractuelles face à l'émergence des nouvelles législations</i> , par Patrick WÉRY . . . . .	391
16. <i>La législation sur le bail à loyer de 1976 à 2004 : aperçus d'une évolution du droit imposé au droit négocié</i> , par Marc R. FERNANDES . . . . .	413
17. <i>La responsabilité aquilienne deux cents ans après l'adoption du Code civil</i> , par Bernard DUBUISSON . . . . .	471
18. <i>Le principe de précaution justifie-t-il une nouvelle responsabilité en droit civil belge? D'autres alternatives existent...</i> , par Geneviève SCHAMPS . . . . .	517
19. <i>Les consommateurs depuis le Code civil : Développement progressif de diverses formes de protection</i> , par Paul NIHOUL . . . . .	543
20. <i>Les règles de droit transitoire dans le Code civil et dans le Code judiciaire</i> , par G. CLOSSET-MARCHAL . . . . .	563
 <b>III. – HISTOIRE DU DROIT</b>  	
21. <i>De l'« ancien droit Belgique » au Code civil de 1804 : une rupture?</i> , par Philippe GODDING . . . . .	585
22. <i>L'émancipation tardive d'un pupille de la Nation française : l'histoire du droit belge aux 19<sup>ème</sup> et 20<sup>ème</sup> siècles</i> , par Dirk HEIRBAUT . . . . .	611
23. <i>Qu'est-ce que le ius commune?</i> , par Alain WIJFFELS . . . . .	643
<i>Auteurs</i> . . . . .	663

IMPRIMÉ EN BELGIQUE

---

ETABLISSEMENTS EMILE BRUYLANT, société anonyme, Bruxelles  
Prés.-Dir. gén. : JEAN VANDEVELD, av. W. Churchill, 221, 1180 Bruxelles